



## Bréf til og málefni bæjarstjórnar 1868-1873

---

Aðfnr. 2224, örk 6

Tekið af vef Borgarskjalasafnsins

---

[www.borgarskjalasafn.is](http://www.borgarskjalasafn.is)

Heimilt er að vitna í skjölin og skal þá geta uppruna þeirra.

Ljósmyndun þessara skjala var styrkt af Þjóðskjalasafni Íslands.

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur

Þegarfulltrúarnir vildu koma til  
fundar í dag e.m kl 3½, í húsin mínum,  
til að ráða og ráðstafa ymsum fyrirlipp-  
gjafi málefnum.

Kvik. þriðjudag 8. Septbr 1858

Ad. Sverrisson

Vor afmædur. Hra J. Setursson sjed  
" H. Jonsson sjed  
" F. Finsson sjed  
" Th. Stephenson sjed  
" J. Þorðarson sjed







Þegarfulltrúarnir vildu koma til fundar í  
húsinu mínum á morgun (laugardag þann 5<sup>ta</sup>) kl 3<sup>1/2</sup><sup>em</sup> til  
að ræða og afgríða málefni þann er fyrirhugja

Rvík þ 4<sup>ta</sup> Decbr 1858.

St Svertola

Til

Herra J. Þjeturssonar varafremant sjet.  
" H. Jónssonar sjet  
" Th. Stephensen sjet  
" O. Finsen sjet  
" J. Þordarsonar sjet.



Þú ar fulltrúarnir vildu koma  
til fundar á morgun (föstudag 23<sup>da</sup>) kl  
4. em í húðum mínum, til að ræða og  
ráðstafa málefni því er matfyllgjandi  
skjal lýsa, á samt fleiri er fyrir liggur til  
aðgjöra

Dvík þ 22. Octobr 1858

Alf Svartau

Til

Nararformans hra J. Péturssonar sýð  
, H. Jónssonar sýð  
, Th. Stephensen  
, O. Jensen sýð  
, J. Þorðarsonar sýð









Her með sendi eg yður, til lesturs  
og yfirvegunar, bref frá bærfógeta  
til fúlltrúana, dags: í dag, ásamt ymsum  
fylgiskjöllum, og boda yður þar næst  
til fundar á morgun (föstudag) kl.  
4 e.m. í húsum mínum, til að ræða  
mál þetta og þar af leiðandi ríðs-  
stafanir. Reykjavík þ 18. Jún 1868  
H. Svortólý

Til  
Varaformans Hra. J. Péturssonar sed,  
" H. Jónssonar sjöð.  
" H. Finnen sjöð O. Finnen  
" J. Þórðarsonar sed







Þær fálta'arnir vildu koma  
til fundar í húsum mínum í dag  
sem 24, til að ráðgjafi um störfun  
á hlíðar húsum ásamt flóru

Þrið 16, Júní 1868.

Stjórnun

Kona of Pétursson ~~sef~~

H. Jonsson ~~sef~~

M. Stephensen ~~sef~~

O. Friensen ~~sef~~

J. Þorðarson ~~sef~~





Þegar fulltrúarnir mildi komu til  
fundar í húsinum mínum í dag er m.  
kl 5. - Hlad hlotu fundarrefni er sika  
-midurgjöfnu.

Þrikp. 19. Júní 1868

W. Svartslu

Var afmáð Kr. J. Petursson sjd.  
" H. Jónsson sjd.  
" O. Þinnsson sjd.  
" G. Þorðarson sjd.







J. P.  
Jeg med sendist yftekens afskrift  
af byggingarrefuðarboðs bjarinn,  
med því jörgun þorgeirssyni er  
útvísad sön hisskoti og löt, og skal  
jy þjennuþessum hafa yfteknu um  
hetna. Ad meka lötargjald þad, er  
honum ber ad greiða af löt þessari.

Skrifstofu Þjennuþessari í Reykjavík 5. Nov. 1868.  
Althóttu.

Þu  
Þjennuþessari í Reykjavík.









Her með hefti eg meir að venlu fundargjafar byggingar  
refundareinnar dagsi 4 p. m. er inniheldur

1. Utlvörin er kominn skoti er egin lóð er skattum  
rannkara Markhúsanna, og hefur að meta lóðar  
gjafar er það einnig lóðer hefur; tilheyrir 6. Sept. 1860.  
og minn hagsunargjafi að gæra það við arilokum  
einnig vantar er

2. Um tilbyggingu og flutningi er ~~þetta~~ geymslu  
húsi í fjósdarrröndur er Allidartunum.

Það hefti að vinnu verid er hilegra ef þad beir -  
nyðnum hefti gætað sparant þessi kortnadar er á  
og þafuvel þangvæðit meira hefti verid byggt er  
veginum, en eg alit alveg vaitlegt að þetta þessum  
flutningi er þessum af öllum ástæðum þvafur  
eg rhat helga nokkru.

1. All geymsluhúsið erki verdu í þekkad  
nema það er flutt.

2. Ad of hvernig skendur skaggar eming, nji verðir  
því verur ad flytja það ein <sup>og inniheldur lit ibúðas</sup> það verður eldru.

3. Ad engin líni er bentugeti lit ad flytja það en  
ni þegar egandinn sjálfur vill lengja það og  
þarfnest þess ad það verði flutt.

Töluvis heildur byggingsnefndarmenn ein eru  
; beartvorninn geta ad ádrun leyti þess honet  
nefndarinnar veitti þar þekkar upplýsingar er við  
þess, og þar á meðal ad nefndarinnar elti get  
tinnist ad seingja við hri egandann um flutninginn  
; dalaðat; ein þó hefti veid ákallagan.

Eg leyti mér beti ad því leyti mér sjálfur  
auvikun og þess honet byggingsnefndarinnar  
ad mela fram með því ad beartvorninn sjái  
einhvör veg lit þess, þó ad þar hugar beas  
opðrinn í eorðu í á, ad komu fram flutningi  
; betu gegmildunni.

Eftir afnotin úskart utskriptu endarinn  
Skriptofu Þreanfarða; Reykjavíki 5 Sept 1878  
Althorsteinur.

Þat

Beartvornarinnar

is  
[unclear]  
[unclear]

er  
/   
vid

hinn

er  
inn  
i  
as  
ungr

lundi  
178



Þráttambanadurium yfis Íslands  
hefir hinn 22. J. m. skrifad Þegarstjórn  
Reykjavíkur sölátandi þess:

„Lögstjórnin hefir þann 15. augúst  
seinastl. skrifad Þráttambinu á þessa  
líti:

„Samkvæmt Reglug. 27. Nov. 1846 § 24.

hefir herra Þráttambanadurium í Spákenan-  
legu þess af 27. Márs þ. á. leitað  
samþykktis stjórnarinnar til þess  
at neitannefnd í þringum Reykja-  
víkur kaupitad liggjandi og honum  
oanþanlega til keyraut: þú hafa  
við opinberk uppbot verið afhent,  
til erfta festuignar, fyrir þann  
ásgjöld er þess segis:

- |  |     |
|--|-----|
| 1. Alitarkunngættur N <sup>o</sup> 2 fyrir | 164 |
| 2. ————— N <sup>o</sup> 3 —————            | 119 |
| 3. Vlandstofufærður                        | 101 |
| 4. Hólabroti og Þirkuprostofuhúsi fyrir    | 72  |
| 5. Melshúsa (Melbroti) húsi                | 104 |
| 6. Lofid í Fjarnarvandanum                 | 25  |

Af því leyti spursmál er vaktid  
 um, hvert henni N<sup>o</sup> 3-5 sju eign Reyja-  
 vikna kaupstadar og ríkissjóðsins  
 hefir lögsjórnin, eftir og hafa áterifort  
 á við fjárhagsstjórnina um þetta, allra  
 þegnsamlegar hjáð Konunginnu  
 tilloqus sinnar í þessum, og hefir hafi  
 Hátið þar með þau 3. p. m. þókn-  
 arl allanmildilegarl og fallarl á og frá-  
 fallid verði þeim ígjelti, er ríkissjóðsinn,  
 ef til vill, þyngi og hafa til þjodra huna,  
 til hagsmuna fyrir Reyjavikka kaupstað.  
 Þorinn eignar spursmálin þannig er þi

166  
19-  
21-  
22-  
24-  
25-  
id  
nja  
s  
sh  
llra  
u  
au  
'ku-  
la-  
tion,  
una,  
had.  
uri

lingur er þar til fyrirboða, að missæfud  
hru afhendið til hagnanna fyrir kaup-  
statum, og skjótt að öðru leyfi enki  
finnur með að afhuga við sölu þá er  
áth hefi sjón stöð, íkal það hjerned  
gefist til pótenanlegrar vitundar og  
fretari anglysingar, að hit umbedna  
samþykki er viðt. " "

"hvad hjerned þannig þjennuð samþygi til-  
kyndit."

Það gefst <sup>því</sup> hjerned til pótenanlegrar vit-  
undar.

Skrifstofu Þajarfoga í Reykjavík, 24. Okt. 1863.

Strommum

Til

Þajarfullkúanna í Reykjavík.





Jónas hefur gefið mig orkusáttun  
heittuð þegarfulltrúum áttun yfir tekjur  
og útgjöld fátærasjóðs Reykjavíkur  
kaupskotas árið 1869 til fátækanlygra  
eplis líta, og óskað áttunnin mig  
afhent, sem það hefur farið meður áttun  
semja atal-áttunnina fyrir ofanvefub  
ár.

Skrifstofu þegarfulltrúa í Reykjavík 1. Dec. 1868.

Áttunnin

áttun yfir tekjur íkötarsjóðna fylgja einnig með

Til  
Þegarfulltrúanna í Reykjavík.







Þráttamtíð hefir þ. G. þ. m. ískrifat  
Bjarskjórninni þannig:

„Eftir að hafa meðtekið uppástungu  
bjarstjórnarinnar um að gjörð á fjöt-  
vegjunum mesturfrá Kaupstaðnum  
og yfir veg að hana miðkræmlega,  
samt eftir að jeg í hlífis af inn-  
komnum niðmælingum gegn þjétri  
uppástungu í dag ásamt bjarsfall-  
kúnnunum hefir skotad það 3 vegar.  
skofur, sem spursmál hefir orðit  
um, leit jeg ekki hjálita þjis með

B

þjónuðu, samþygi þu gefa þegarstjórninni til  
vitunnar, að síu vegarstefna, sem meiri  
hluti hennar hefir fallið á, hefir öðl að  
samþykki Skrifstofuinn.

Það gefst ykkur þjónuð til þóttunnar vitunnar

Skrifstofu Þegarstjóra í Reykjavík, 8. Júní 1868.

Almonteuví.

Þi  
Þegarfulltrúanna í Reykjavík.

*lil*

*si*

*su*

*1868.*





Eg undirskrifadur leyfi mér hér með að málust til, að Bæjarstjórnin  
lafi bera svo ofani í gótuna við loekinn fyrir framan hús mitt, að henni  
halli heldur fram að loeknum, svo að vatnið standi eigi á henni; sömu-  
leidis, að ræsi það, er liggur yfir gótuna fram í loekinn fyrir norðan hús mitt,  
verði djúpkæð dálitit fram við loekinn, svo að skópið fái framrás í loek-  
inn. Þetta hvortveggja óska eg að verði gjört sem fyrst.

Reykjavík, 9. júní 1869.

Jón Þorkelsson.

Til

Bæjarstjórnarinnar í Reykjavík



Þú eltri'arnir vildu koma til fundar í  
húsinu mínum í dag, um kl. 4, til að taka ráðstöfun  
mín gegnabitar þu m.

Reyk 16. Maí 59

Alsvirkur

Herri J. Þjetursson ~~red. p. d.~~  
H. Jónsson. ~~red.~~  
P. Stephansen ~~red.~~  
O. Finsen  
J. Þorðarson

© Borgarskjalasafn Reykjavíkur











1  
Það hefi ég skrifað bæjargjaf-  
keranum á þessa leið:

„Skiptambanadurinn yfir Skólum hefir  
hinn 23. j. m. vitað mig þannig:

„Óttis at tillagið til Ambjásuadar-  
sjóðsins fyrir yfir stundandi áv  
með umhúðarbrjófi af 24. Marti þ. á.  
hefir verið ákveðið hef af hverju  
launafjárhundrat í sjer hverri  
sjúlu ámbansins, verður tillag  
Reykjavíkur kaupstadar í hlutfalli  
þessvit at ákveða til 56 Rdf.

Ég skal því hjernum þjenu ákva-  
ðanlega biðja mig ráðstöfunar  
þessa bæjargjafkerans til þess, at þessi:

upphætt verti Skrifstofu  
þessu innar árslokka." —

Þetta undanfelli þeg ekki þjerméð (od  
þilkyrnu herra Þeja gjaldkerans  
þil þókeranlygas atknyðans og  
) eptir brytuit."

Þó þilkyrnuist yður þjerméð þil þókeranlygi  
atknyða. —

Skrifstofa Þeja þjerméð í Reykjavík, 29. Dec. 1868.

Atknyður

Þi

Þeja þjerméð í Reykjavík

listinn  
111

od

und

og

legi

1868.



Árið 1869. hafu eftir fylgjandi meun fengid:

A. húsmennskeruleyfi:

- x 1. Pjarni Þjórnsson fardagaárið 1869/70.
- x 2. Snegjaldur Snegjaldsson — " — 7<sup>o</sup>
- + 3. Pinnólfrur Guðbrandsson — " — 7<sup>o</sup>
- + 4. Egill Gunnlögsson — ótittkinnur tíma.
- x 5. Pjetur Kristjánsson, fardagaárið 1869/70. —
- x 6. Guðm. Guðmundsson, Nýjöld — " — 7<sup>o</sup>
- + 7. Öngunn Magnúsdóttir, til fardaga — 1870 —
- x 8. Jakob Baldvin Jónsson, fardagaárið — 1870/71 —
- + 9. Madm. Sigurður Markús dóttir — 7<sup>o</sup>

B. lausamennskeruleyfi:

- + 1. Anna Jónsdóttir Laudazent,
- x 2. Halldóra Jónsdóttir frá Lauzarnesi, +
- + 3. Elín Sigurðardóttir frá Myrkárhöllum,
- + 4. Fridrúna Magnúsdóttir frá Gullföð,
- + 5. Guðrún Högnadóttir — Reggjáark,

- x 6. Páll Egjalfrson frá Tossa (Egfi endurviðar)
- x 7. Guðrún Helgadóttir frá Gamuborg (Sömul.)
- x 8. Þaynkildur Gunnarsdóttir í Reykjavík
- x 9. Salveig Einarsdóttir í Laekjarkali
- x 10. Sigður Jónsdóttir í Rósi (áður hjó stéttarvenningu)

© Sveinbjörn:

- x 1. Egill Guðmundsson (Sveinsson)
- x 2. Magnús Ólafsson (— —)
- x 3. Guðm. Egjalfrson Hallgrímsson (Sveinsson)
- x 4. Jón Guðmundsson Durðan (— —)
- x 5. Guðm. Þorgeirsson — (járnmitur)
- x 6. Þjarni Jónsson — (Sveinsson)
- x 7. Guðm. Jónsson — (— —)
- x 8. Þalhoff, Haldrísson, (Liljaseinur), farmbrist.
- x 9. Theódís Jónsdóttir — (gullmitur)
- x 10. Þogi Magnússon (Sveinsson)
- x 11. Níkulás Níkulásson (Sveinsson)

Umlið og jeg þjermud tilkyrum hinar heidrudu  
 lejarfulltréum þetta, til þakmanleysi alþinga

við niðurlögunum þegar gjalda nastkomandi á,  
þá þess jafnframt getið, ad fleiri þeirra  
sem taldir eru undir staflið a og b eru teknir  
lígreina við þessa ási niðurlögunum; ad lík b. 1.  
(Anna) sé hjótan best í Sumar, og þess erki notad  
legfið, og ad þess undir staflið c. 1, 3, 4, 5, 6, 9,  
10 og 11 nefna Sveinar, munu allir vera  
fluttir hjótan úr benum. —

Kristofur Þegarþjótur í Reykjavík, 11. Dec. 1869.  
Monteum

Vil

Þegarfulltrúanna í Reykjavík.





16  
Fráunhaldi af bröfi mínu 31. Dec. f.á. hefr  
þú yfirlit þitt með vika, að eptir fylgjandi menn  
hafa fengið:

a. Húsnæmunnakulleggi:

- + 1. Kristinn Ólafsson í Eyri, frá Krastonessu 1870.
- + 2. Stefán Bjarnarson, forðagaárid 1870/71. —

b. lausamunnakulleggi:

- + 1. Bjarni Bjarnarson í Góluvíð
- + 2. Guðrún Arnórsdóttir frá Stóruvatnsleygum (Hinn  
allur & flestja kringar hit þegarinn í vor.)

c. Leisubréfi:

- + 1. Sigurður Oddsson sunn jarnsmiður
- + 2. Einarr Einarrson sunn skóari
- + 3. Páll Einarsson sunn jarnsmiður.

d. Borgarabréfi:

- + 1. Bjarni Jónsson skóari
- + 2. Jón Jacobson — skóari.

Skrifstofu þegarforseta í Reykjavík 19. Apr. 1870.

Almonteinn

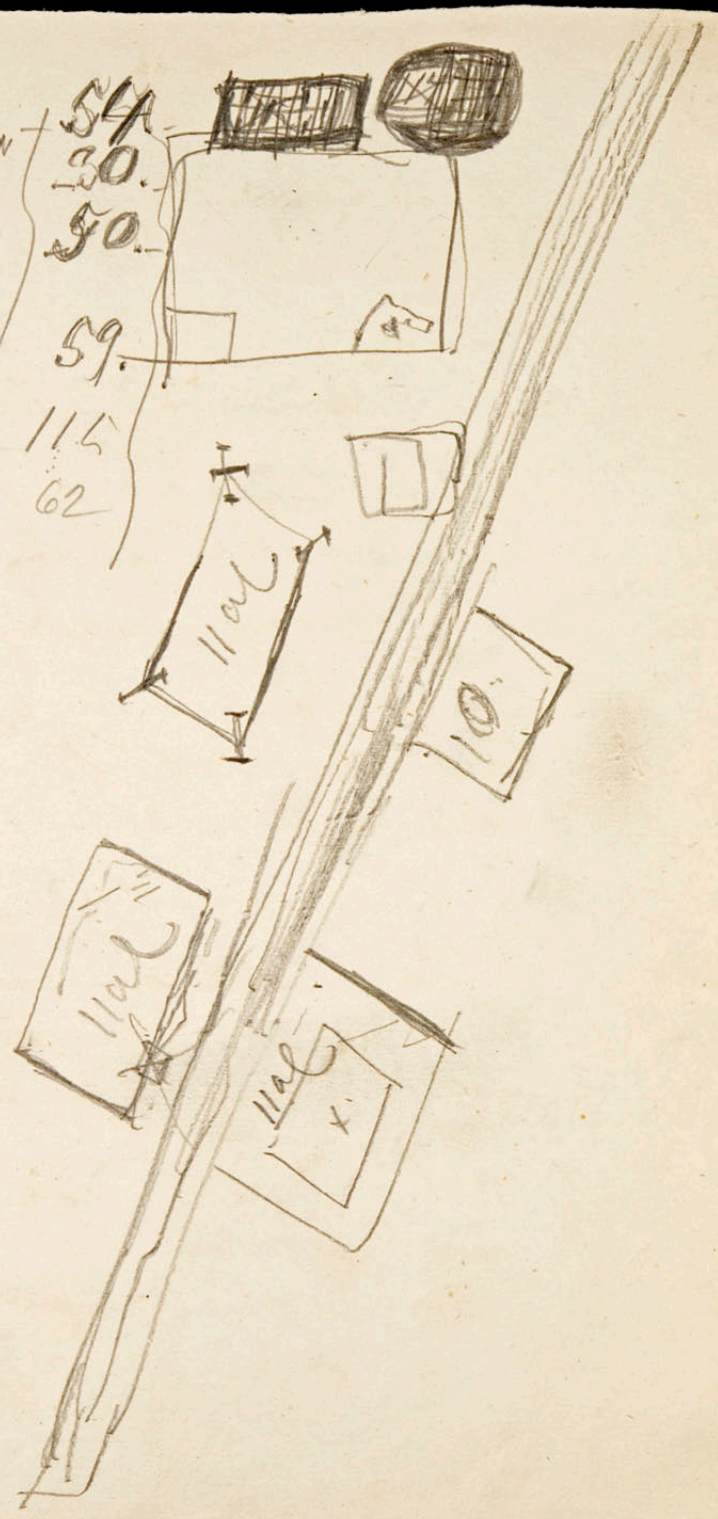
Til

Þegarfulltrúanna í Reykjavík

Hæð — 55  
 Þyngni — 30  
 Smith — 40

54  
 30  
 50  
 59  
 115  
 62

Linn  
 T  
 K



10



Matkida þ 11<sup>te</sup> Kvöld

Her með leiði og mér að óskapess, að  
fundur gjafi renn fyrir aðtónu stund, og að  
þou Arnason i Stóðla koti verði boðaður  
a hame,

Reykjavík 10<sup>de</sup> Janúar 1876.

Jón Þorsteinsson

Til

þerra formanns Bæjarfullboðanna







J. L.

Herra Arnmanns

Bayardullströmu

í Reykjavík

þó erind þat og ekki hujlita að telkyrnu  
kennim heidrunu þearfulltrinum að fátakra  
nefndin hefi þorid þerra yfirsprentara E  
Þordarsson einn gjaldtúra sinn is þat þess  
-manni J. Weilmann.

Skrifstofu Þearfseta í Reykjavík 29 Jan 1870.

Montenur

11

Þearfulltranna





H  
Óli

Rejarfullkoma í Reykjavík

Emb. mý

Reikningur

1890

Juni 13. Tjveri erf. d. við postinni  
x Ideng með manni í 2/4 rd. 2. 2/4 - 2

Reykjavík d. 14 Septemur 90  
Egill Guðlaugsson

Til Þaarstjórnarinnar : Reykjavík  
Eg, undir Skrifadun vitnar  
að þetta er gjört  
maðk  
E. Jóhannesson



Til afnóta á vanalegum hátt rensti ég  
hér með ætluðum yfir leiðum og iðgjöldum Reykja-  
víkurkúpsstada fyrir 1870 vaxþykta af  
Skiftamannaumum

Skriptofu Þouarportar Reykjavíkur 10 Jún 1870

Monten

Til

Þouarfulltrúanna









Óinnög Öf. er kunnugt, var rýfisprentari  
Einar Þóðarson, á kjöfsmari hinn 8. þ. m., kosiðum  
þeim bæjarfulltrúi til stíku þára, í stað Helga smítt-  
ara Jónssonar, - samt kaupmatar H. Th. A. Thomsson  
þeim endurséktari bæjarreikninga, til jafnlaups lína,  
í stað komiala A. Randsup, - og hafa greiðist  
mein tekid á móti höfningum, og hefir Skipt-  
arkid tilkynnt mig, að það verk hafi við  
þessu höfningu að atkuya.

Skrifstofu bæjarstjórnar í Reykjavík, 17. Jan. 1870.

Worsteuwin

Ó

Ö

Þegarfulltrúanna í Reykjavík.





Die  
Rejiafultkhanna i Reykjavik  
Emb. mal.

Hérinn lesfi eg mið að enda hinum heitustu beun-  
fulltrium bref dags 11 s. m. frá beunfulltrium  
Íslandarinnu um laun frá þessum starfi.  
Skrifstofu Bæjarstjóra. Reykjavík 6 Sept 1868  
Storhættu

Li

Bæjarfulltrianna.









Ad Skrifstofuáttæknunum með brefi daga 12 þ. m.  
hafi samþykkt úlyktan byggingarnefndunna daga 13 þ. m.  
um skrefur þjóðveganna og þarastutandi namn á lóðum  
til veganna- lítkynni og lýtu þérnið að því viðbættu  
að og þínú við að Indriú Jónsdóttur muni smann  
þamú orkud ávörntu enlvegjaldu því af 25<sup>ur</sup> er þennu  
vor lílitastit.

Skrifstofu Þreanþýta : Reykjavík 21 Sept. 1868

Alkotteuun

11

Borgarskýrni aranna





16  
Lit

Rejarskjórnanna í Reyjavík

Sam. mál



Þjárfulltrúarnir, vildu koma til fundar í  
dag, e. m. kl 4, í <sup>hjúsum rúnum</sup> ~~þinghúsinu~~, til að ráðstafa regu-  
gördum ásamt öðru er fyrir liggur.

Reykjavík þ 9. Júní 1868.

W. Svirtslu

Til

Varaformans hre J. Téturssonar id. f. d.  
" H. Jonssonar Sjed  
" O. Simeen Sjed  
" J. Þordarsonar



